¿Qué no podeis ser leones? Bueno. Sed simplemente hombres. P. G. G.

Regeneración

Un individuo manso podrá ser mártir; pero nunca libertador.—Praxedis G. Guerrero

English Section, Page 4 — ESCRITO POR TRABAJADORES Y PARA LOS TRABAJADORES — Semanal Revolucionario

No. 175.
Sábado, 7 de Febrero de 1914.
Saturday, February 7, 1914.

EN MEXICO
Por un año...$5.00 moneda mexicana
Por 6 meses..$2.50 moneda mexicana

EDITOR: Anselmo L. Figueroa.
503 N. Figueroa St.
Los Angeles, California
Entered as Second-Class Matter Sept. 12, 1910, at Los Angeles, Cal.

EN LOS ESTADOS UN...
Por un año .....
Por seis meses ....
Por tres meses ...

5 CENTAVO...
10 Cts., ...a Mexi...

A LOS CARRANCISTAS

Francisco Villa, el llamado general del Ejército Constitucionalista, está demostrando con hechos que no lucha por el bienestar de los pobres sino para encumbrarse él y encumbrar a su amo Venustiano Carranza. La prensa burguesa nos informa que Villa, el bandido de antes, se ha vuelto un celoso defensor de la ley y el orden burgués. En todo el territorio dominado por sus fuerzas la propiedad es tan sagrada como lo ha sido siempre bajo todo gobierno. Si ha habido algunos atentados contra el derecho de propiedad, esos atentados no han sido cometidos con el objeto de entregar al pueblo la riqueza acaparada por unos cuantos ni como un desconocimiento del pretendido derecho de propiedad individual. Villa ha despojado de sus propiedades á algunos burgueses como Terrazas, Creel y otros; pero no los ha despojado por ser burgueses, sino porque son individuos que pertenecen al partido de Victoriano Huerta. Los burgueses partidarios del carrancismo no han sufrido el menor despojo, antes bien, han engrosado sus fortunas con los despojos de los otros burgueses. Pero los pobres en nada se han beneficiado con la revuelta de Villa; la miseria más espantosa reina en el territorio dominado por él y eso se debe al respeto que el constitucionalismo tiene al derecho de propiedad individual. Cuando un pobre, empujado por la miseria toma lo que necesita, es fusilado en el acto. En cambio, los jefes carrancistas se embolsan grandes sumas de dinero y se vuelven más ricos cada dia.

Los trabajadores deben tomar nota de estos hechos para no apoyar el movimiento carrancista. Hay que tomar las armas que ofrece el carrancismo; pero no para encumbrar a los jefes de ese movimiento, sino para apoderarse de toda la riqueza y hacerla propiedad de todos, hombres y mujeres. Lo mismo muere el proletario tratando de elevar a Carranza o a Villa como luchando contra ellos, porque ambos están propiciando la riqueza. ¿Por qué entonces los soldados carrancistas no vuelven sus fusiles contra sus jefes y toman posesión de la tierra, de las casas, de las minas, de las fábricas y de los medios de transporte?

No lo hacen así porque los políticos les han obscurecido la inteligencia con el opio político. Los políticos hacen creen al trabajador que todos sus males terminarán como por arte de encantamiento, cuando un hombre bueno tome las riendas del Gobierno, y el pobre pueblo, la eterna carne de cañón en tiempos de revuelta, la sufrida carne de presidio y de burdel en tiempos de paz, el esclavo de la mina y de la fábrica, del campo y del taller, da su sangre generosa para elevar al poder al hombre bueno que hará la felicidad de los pobres. Sobre mares de sangre proletaria sube al poder el hombre bueno, resplandeciente el pecho de medallas y cruces, envuelto en el incienso de la adulación y del aplauso. Este es nuestro hombre, gritan los pobres y todas las manos se tienden hacia él pidiéndole lo que nadie puede dar: la libertad y el bienestar, y la desilusión no tarda en aparecer. El hombre bueno se vuelve hacia el pueblo y le dice: lo que pides es un imposible porque estoy obligado á respetar y hacer respetar la Ley y el Orden. Para hacer tu felicidad tendría yo que poner en tus manos la tierra, las minas, las fábricas, los talleres, los ferrocarriles, los barcos; y eso no puede ser porque atacaría yo el derecho de propiedad de las personas que poseen esos bienes, y la Ley proteje el derecho de propiedad. Entonces la multitud demuestra su desagrado, y los esbirros vienen y ametrallan al pueblo....para conservar el Orden.

Proletarios que militáis bajo la bandera carrancista: esta es la historia de las revoluciones políticas y para repetir una vez más esta triste historia os estáis matando a millares. Reflexionad un momento: ¿qué Gobierno, en la Historia de la humanidad entera, ha hecho la felicidad de lo que los señores de la burguesía llaman plebe? En los siglos y siglos que lleva de existencia la especie humana, dondequiera que ha existido Gobierno, el pueblo ha sufrido, ¿por qué, pués, insistir una vez más en tener un Gobierno? ¿Por qué matarse para que un hombre derribe a otro y continúe la obra del destronado?

Pensad, proletarios carrancistas, en todo lo que os decimos. A nosotros no nos guia ninguna ambición de poder desde el momento que negamos toda Autoridad. Nosotros no pretendemos ser ni Presidentes, ni diputados, ni senadores, ni jueces, ni alcaldes, ni esbirros: queremos la abolición de toda esa polilla. Así, pues, no podéis atribuir a ambición personal nuestra actitud de revolucionarios. Nuestra única ambición es ver a todos los mexicanos libres y felices, y esa libertad y esa felicidad no podrán ser obra de ningún Gobierno, sino el resultado de este hecho único: la toma de posesión de la tierra, de la maquinaria y de los medios de transporte por la clase trabajadora como lo expresamos en nuestro Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911.

Y eso debe hacerse sin pérdida de tiempo, sin consultar a los llamados jefes, antes bien, contra la voluntad de ellos y sobre sus cadáveres, como lo hacen los yaquis, como lo efectúan los campesinos de Durango y de Michoacán, de Morelos y Guerrero. Ellos no esperan a que un hombre bueno suba al poder para que haga la felicidad de los pobres; ellos no confían en que un Congreso de señores de levita decrete su felicidad. Con el rifle o la bomba de dinamita en la mano, toman posesión de la tierra, la tierra querida que por largos años fué la esclava del hacendado y la hacen libre ahora con su trabajo de hombres libres.

¿Por qué no imitáis a esos valerosos campesinos? ¿Por qué no imitáis a esos valerosos [illegible] carrancistas? ¿Por qué esperáis que un viejo barbón os haga libres y felices? ¿No sabéis que Venustiano Carranza es un hacendado como hacendado fué el estúpido Francisco I. Madero? ¿Creéis que un individuo que no es de vuestra clase trabaje por vosotros? ¿Créis que Carranza va a deciros: tomad mis tierras y sed libres?

El carrancismo, hermanos proletarios, constituye un grave peligro para la libertad y el bienestar de los mexicanos. Venustiano Carranza, el viejo barbón, está vendido al Gobierno de los Estados Unidos. Tiene tratados secretos con el Gobierno Americano para poner el país en las mismas condiciones en que se encontraba bajo el reinado de Porfirio Díaz. Carranza es un esbirro de la Casa Blanca y entregará el territorio mexicano a la explotación del capital yanqui. Con esa condición se le está ayudando de este lado de la línea. Grandes convoyes de armas y municiones pasan la frontera por las narices de los guardas americanos cuando son destinados al Ejército de Carranza, mientras a los nuestros, a los verdaderos revolucionarios, se les asesina cuando pretenden pasar la línea para ir a luchar por la redención de la especie humana. En el último combate de Laredo, fueron oficiales del Gobierno Americano los que ayudaron a los carrancistas a pasar parque y armas en esquifes en su lucha con los federales. Las leyes de neutralidad existen solamente para castigar a los que queremos la abolición del Gobierno, del Capital y de la Iglesia; pero son letra muerta cuando se trata de carrancistas.

Oídlo bien, proletarios carrancistas: si continuáis apoyando a Carranza sólo iréis a la muerte o a la esclavitud si sobrevivís. Imitad a vuestros hermanos de otras regiones del país tomando posesión de la riqueza, y si vuestros jefes se oponen, fusiladlos.

RICARDO FLORES MAGON.

POR TIERRA Y LIBERTAD

Pedro era un inconsciente; desde la edad de siete años comenzó a trabajar. Su padre era un peón de una hacienda del Estado de Michoacán, cuyo salario no pasaba de veinticinco centavos diarios por trabajar de sol a sol. La familia no podía vivir de aquel miserable jornal; la manta era cada vez más cara; los artículos de primera necesidad alcanzaban precios de plaza sitiada y la deuda del peón con el dueño de la hacienda crecía, crecía.....

Un día, el peón llevó a Pedro al trabajo. Era indispensable que el chico trabajase para aumentar siquiera con un puñado más de maíz el cotidiano atole y las obligadas tortillas. De allí para adelante, Pedro debía ganar su sustento con el sudor de su rostro.

Pedro llegó a la edad de hombre, y llegó, también, como su padre, a ganar veinticinco centavos diarios trabajando de sol a sol; pero si la vida era cara cuando su padre lo inició en el trabajo, lo era más actualmente; las levas eran más frecuentes; la Ley Fuga había alcanzado su máximum de aplicación; las "fatigas"—servicio personal gratuito a la Autoridad—menudeaban más y más, y, para colmo de desdichas, según la costumbre tradicional, sobre sus pobres lomos había caído la deuda de su padre, agravando la propia.

En busca de mejor fortuna, Pedro se vino a los Estados Unidos, encontrando trabajo en una sección de ferrocarril. Un día cayó en sus manos un ejemplar de REGENERACION que algún propagandista viajero había dejado en la sección. Pedro leyó el periódico y sintió que algo se derrumbaba en lo más profundo de su ser. El había aprendido a respetar a sus patrones como si fueran sus padres; en su sencillez creía que si no hubiera ricos, los pobres no tendrían qué comer. Respetaba al Gobierno, a pesar de lo mal que lo había tratado en México; consideraba al sacerdote como un representante de Dios sobre la tierra. En suma: el pobre Pedro era un reaccionario de tomo y lomo.

Sentado en un cajón vacío que le servía de silla, Pedro leyó REGENERACION aquella vez a la luz de una vieja lámpara de petróleo, y, mientras leía el periódico, un nudo le subía a la garganta..... y sintió que algo se derrumbaba en lo más profundo de su ser, y que un horizonte más amplio se extendía ante su vida. Antes, Pedro se sentía desgraciado; pero creía que era lo más natural el sufrir en este mundo, al menos, así se lo aseguraba el cura. Ahora se daba cuenta de las engañifas de los señores de sotana para tener apaciguados a los esclavos, y su corazón latía con violencia. Con los puños crispados, decía: iré a México y no dejaré con vida a uno solo de estos pajarracos. Recordaba entonces los sermones del cura de su aldea cuando éste, fingiendo amor y caridad, decía a voz en cuello, "tened paciencia, hijos míos, que Dios os premiará en la otra vida; respetad y amad a vuestros patrones [illegible] vuestra pobreza; no envidiéis los bienes de los ricos, porque esos bienes les han sido dados por Dios Miseriocordioso para que os den trabajo y no os falte el pan; respetad al Gobierno, que él es el encargado de velar por la seguridad de los bienes y de las personas, de dar las leyes, de castigar el crimen y premiar la virtud....."

¡Ah; si hubiera yo leído antes REGENERACION!, decía Pedro, y en la pocilga escuela resonaba su voz como en el fondo de una caverna; si hubiera leído antes REGENERACION otra cosa habría sido de mí y de los míos.

El viento se filtraba por las rendijas del tugurio, gimiendo como si llevase los lamentos de los esclavos que nacen, viven y mueren sin conocer otra cosa de la vida que la miseria y el dolor. A lo lejos aullaba un perro; un pájaro nocturno hacía más triste el luto de la noche con su canto fúnebre.

Pedro continuaba leyendo, y, mientras leía, en su mente acariciaba una idea: comprar un rifle, y apartando por momentos la vista de las apretadas líneas del periódico, pensaba, pensaba, pensaba. No era viejo; no tenía más que veinticinco años de edad; pero él creía haber perdido mucho tiempo para la lucha por el Ideal. ¡No dejaré un burgués con vida tan pronto como pise territorio mexicano! gritó con ardor, y su voz vibró como un clarín llamando a combate a los esclavos decididos a ser hombres.

El viento sollozaba en las rendijas del cuchitril, como si fuera el rumor del llanto y de los suspiros y de las quejas y de los ayes de los hombres, de las mujeres, de los ancianos y de los niños proletarios que nacen, viven y mueren sin conocer otra cosa que la miseria y el dolor.... Afuera, los hilos telegráficos sacudidos por el viento lanzaban notas quejumbrosas. Un gallo cantó a lo lejos; una pareja de gatos denunciaban en las sombras sus ruidosos amores.

Pedro continuaba leyendo, y pensaba, pensaba, pensaba. ¡Tendré una bala para cada representante de la Autoridad tan pronto como esté en México! gritó, y su voz resonó como el estallido de la metralla en las trincheras del enemigo.....

Poco tiempo después de esta noche en que el cerebro de un hombre se iluminó con una luz nueva, un destacamento carrancista se rebeló contra la autoridad de Venustiano Carranza, desconociendo Gobierno, Capital y Clero.

Sucedió que Pedro, convertido en apóstol de la Buena Nueva, marchó hacia territorio dominado por el carrancismo, se presentó en un campamento carrancista y sentó plaza de soldado. Una vez entre aquellos rebeldes, dió rienda suelta a sus pensamientos generosos. "Hermanos, decía, ¿por qué hemos de echarnos encima el yugo de otro Gobierno?" Y proseguía: "ya que tenemos las armas en las manos, acabemos de una vez con el principio de Autoridad, con el Capital y con el Clero." Entonces, sacando de su bolsillo un librito rojo, lo leía a sus compañeros de armas, ya que no de ideales. Era el Manifiesto de 23 de Septiembre de 1911. Los rebeldes escuchaban al apóstol y la opinión se iba generalizando de que, si se quiere que la Revolución dé buen fruto, es preciso que el pueblo, durante la misma, esto es, durante la lucha armada, tome posesión de la tierra, de la maquinaria y de los medios de transportación, pues si se espera a que un Gobierno haga feliz al pueblo, eso nunca se conseguirá porque el Gobierno no tiene otra misión, que la de dar protección a los ricos con perjuicio de los pobres. Y los rebeldes carrancistas pensaban, pensaban, pensaban. Uno se acordaba de cómo una vez que los obreros de su distrito se declararon en huelga solicitando unos cuantos centavos más de salario y un menor número de horas de trabajo, el Gobierno envió tropas para ametrallarlos y hacerlos reanudar sus labores en las mismas condiciones de antes. Otro, trajo a su memoria la muerte de Juan, en su pueblo, que fué sacado de su jacal a altas horas de la noche por la Acordada, y acribillado a balazos, como un perro, a la vuelta de un camino, por no haber permitido que el dueño de la hacienda saciara sus apetitos carnales en la persona de la compañera de su vida. Otro más, recordaba al pobre Santiago, el vaquero cargado de familia que fué enviado a las filas y murió de malaria en la Tierra Caliente, porque no permitió que el patrón le robase su salario. Cada uno de aquellos rebeldes tenía más de un recuerdo de cómo la Autoridad protege al rico con perjuicio del pobre, y en cada uno de aquellos pechos endurecidos por las privaciones y el sufrimiento, ardía un fuego de venganza. "¡No queremos más Gobierno!", gritaron, y su grito repercutió en los cantiles de la sierra como un trueno. "¡Muera el Capital; muera el Clero!", repitieron, y las voces formidables rodaron por las cañadas hasta perderse en la llanura.

Los oficiales se apercibieron del motín y acudieron en tropel a imponer el orden. Unos cuantos disparos dieron fin a esos oficiales, y los nuevos libertarios, con la Bandera Roja en alto y enardeciendo el ambiente con las notas heróicas del Hijo del Pueblo, emprendieron la marcha hacia la conquista de Tierra y Libertad.

RICARDO FLORES MAGON.

Por Nuestros Presos

La sentencia del compañero Leonardo L. Vázquez en la ciudad de San Antonio, Texas, por la muerte del esbirro Candelario Ortiz, es la última muestra de los resortes á que apela la burguesía para sostener el imperio de su dominación.

El Juez Anderson, aunque reconociendo la inculpabilidad del compañero Vázquez, hizo fatales equivocaciones contra el acusado durante la vista de su "causa," lo que se explica al tratarse de un rebelde en quien debe aplicarse un castigo ejemplar para que no se extienda la consciencia de clase entre los proletarios mexicanos, y el capitalismo texano siga perpetuando la explotación del hombre por el hombre. Anderson omitió el instruir propiamente al jurado respecto á la ley en conección con el caso; se negó á dar 17 instrucciones especiales de las 18 que la Defensa solicitó y llegó hasta dar en contra del mismo tenor de la ley una instrucción especial á beneficio del Estado.

El jurado que durante cinco días escuchó los testimonios y los alegatos del Estado y la Defensa, y el cual estaba compuesto de individuos creyentes en el sistema capitalista, deliberó treinta y seis horas para encontrar un veredicto. Uno sólo de los hombres reconoció la inculpabilidad del compañero Vázquez y durante muchas horas votó por su absolución, pero falto de convicciones, al fin cedió á la presión de la mayoría, aunque exigiendo una sentencia mínima para el acusado.

Así se explica que el compañero Vázquez recibiera una sentencia de 15 años, á pesar de que el Estado calurosamente pedía la pena de muerte y que nueve de los jurados votaran varias veces para sentenciarlo á la bárbara pena de noventa y nueve años de prisión.

La Defensa, á cargo de R. W. Hudson, de Pearsall, hizo todo lo humanamente posible por probar la inculpabilidad de Vázquez y varias veces derrotó á los fiscales en puntos legales, hechos que la prensa capitalista de San Antonio ha pasado en silencio.

No conformes con el veredicto del jurado, hemos apelado la causa del compañero Vázquez y por estas líneas volvemos á hacer un llamamiento á todos los compañeros y amigos de Rangel y demás compañeros presos á que acudan en su ayuda. Los jurados se volverán á verificar el mes entrante y los tres abogados que deben formar parte de la Defensa, necesitan ser pagados. El Estado, como se ha visto en los jurados de los compañeros Serrato, González y Vázquez, está tratando de arrojar la principal culpabilidad del ajusticiamiento de Ortiz sobre Rangel, y se requiere el más cuidadoso y minucioso trabajo para probar lo contrario, así como también el mejor talento de abogados para salvará dicho camarada. Encargamos á todos los compañeros colecten los más fondos que puedan y los remitan, porque hay mucho trabajo que debe hacerse antes del jurado de Rangel.

Es un hecho que este compañero no estuvo en el lugar de la muerte de Ortiz ni supo nada del ajusticiamiento del esbirro hasta que el compañero José Guerra anunció que él lo había ajusticiado. Sin embargo, el esbirro Buck prepara un testimonio terrible contra Rangel tanto en venganza de la prisión que sufrió en manos de los compañeros revolucionarios, como por obsequiar los deseos de su amigo el District Attorney Valls, de Laredo, quien fué el fiscal que preparó las acusaciones contra todos los compañeros y que en tiempos pasados estuvo á sueldo de la dictadura de Porfirio Diaz y ahora es defensor de la tiranía de Huerta, razón por la cual trata de eliminar á Rangel del movimiento revolucionario mexicano, máxime que este compañero ha sido durante largos años enemigo acérrimo de la tiranía en dicho país y ha combatido varias veces en el campo de batalla contra los ejércitos de línea de la federación.

Rangel es el compañero á quien el gobierno mexicano trata de elevar á la horca en un condado de Texas y la Defensa tiene tanto qué hacer que volvemos á llamar la atención de todos los compañeros que sientan que la responsabilidad es tan grande y que la vida de Rangel está en gravísimo peligro, para que duplique sus colectas de numerario, á fin de que dicho hermano que en el pasado se ha cansado de dar pruebas de gran consciencia de clase y de valor frente al enemigo, tenga toda la Defensa que necesita en frente del Estado que ha jurado acabar con su vida.

La campaña que abrimos á raíz de los acontecimientos de Carrizo Springs en Septiembre pasado, aún va en marcha. Hemos peleado al Estado paso por paso, ruta por ruta, vereda por vereda, y hemos alcanzado algo. Vázquez, en la corte de Pearsall hubiera sido condenado á muerte. Conseguido el cambio de jurisdicción, un jurado menos bárbaro que los anteriores, sólo quince años le han impuesto. Han transcurrido cuatro meses más y Rangel no se presenta ante el jurado, siendo que el último Octubre la demencia del pueblo salvaje de Carrizo trataba de subirlo al cadalso. En fin, la Defensa no ha omitido esfuerzo por conseguir la libertad de todos nuestros hermanos. Adelante, sigamos nuestra agitación y demostrando solidaridad como lo hemos hecho en el pasado, arrebatemos de las garras de la muerte á nuestro hermano Rangel que el Estado quiere sacrificar. Sólo la agitación y la solidaridad podrán ser las libertadoras de nuestros presos.

ANTONIO DE P. ARAUJO.

La Bestia Goza

Huerta, el anodino imitador de aquel tiranazo llamado Porfirio Díaz, se ha bañado una vez más en sangre libertaria. De sus fauces chorrean hilos espesos del rojo líquido que circulara por la venas de un hombre que soñó y luchaba por el bienestar humano, y entre sus garras aún palpitan girones de la carne generosa del que intentara arrebatarle a él y a sus aliados, los ricos y los frailes, sus víctimas proletarias, y quien, en vida, llevó el nombre de Manuel Oseguera.

Oseguera fué arrestado últimamente en la ciudad de México e internado en la Prisión Militar de Santiago Tlaltelolco, acusado de conspirar contra el Sistema actual.

Siguiendo la costumbre establecida en la época porfiriana, Oseguera fué sacado de su celda al cubierto de la noche, arrojado dentro de un automovil y llevado a las desiertas llanuras de los alrededores de la Metrópoli....

¡Nadie ha vuelto a saber más de Oseguera!

Pero yo lo sé. A mi memoria viene aquella época cuando Ricardo y yo eramos huéspedes asiduos de las cárceles mexicanas y en la que los oposicionistas al Gobierno de Porfirio Díaz eran llamados en libertad a media noche y, cuando éste salía gozoso a unirse a los suyos, creyéndose ya libre, lo atrapaban, amordazaban y llevaban a la entonces Colonia Juárez, hoy Colonia Americana, que era en aquel tiempo llanuras desiertas, y ahí, al cubierto de la noche, aquel desventurado soñador de la Libertad era acribillado a puñaladas y sú cuerpo arrojado a un hoyo hecho apresuradamente para el efecto!

Huerta, discípulo de Díaz, pone en práctica los mismos procedimientos del viejo chacal. Y como Huerta, cualquier otro aspirante a verdugo que suba al Poder, llámese Carranza, Vázquez Gómez, o quien sea, tendrá que seguir los mismos pasos, suprimiendo toda oposición y descontento por medio de la violencia; que de otra manera no podrán sostenerse en el Gobierno y con ellos al Sistema Capitalista que representan.

Pero hay más aún en este caso de Oseguera. Este compañero cayó en las garras de la nueva bestia sanguinaria que se alberga en Chapultepec, debido a la denuncia de un degenerado. Como siempre, hubo un Judas, un traidor; y en este caso fué un tal Benjamín Pajilo quien se arrastró hasta las pezuñas de la Bestia y sopló a su oído el nombre del rebelde.

Es preciso no olvidar a BENJAMIN PAJILO, camaradas. Hay que conservarlo fresco en la memoria, que algún día se presentará la oportunidad de hacer justicia en él y toda la canalla mantenedora del Sistema Capitalista que todo hombre de corazón bien puesto debe combatir tenaz y vigorosamente hasta que no quede de él piedra sobre piedra, para construir después la nueva sociedad, la de los iguales y los libres, en medio de la cual no haya cabida para bestias feroces que sientan placer en bañarse en sangre humana, ni seres degenerados que encaminen la mano de los tiranos a espaldas libertarias donde sepultar el puñal.

ENRIQUE FLORES MAGON.

Nuestros Hermanos De Wheatland

Abramos un paréntesis en nuestra atención a la grandiosa lucha que se desarrolla al sur, en la rica región mexicana, y dirijamos nuestras miradas hacia el norte, al llamado País de los Libres, donde, como en México o en cualesquier otro punto de la tierra, el hombre que trabaja es el que carece de todo y el que nada produce todo lo tiene.

Si México, a causa de las condiciones insufribles a que el proletariado había sido reducido, mereció el dictado de "México Bárbaro," la llamada República Modelo, Estados Unidos de Norte América, merece también el dictado de bárbara.

En mi largo peregrinaje a través de este país, cuando por un período de unos cinco años, tuve que similar de día ser un obrero comun y corriente, para escapar de la asídua persecución que los esbirros americanos y mexicanos hacían de mí, instigados por el cebo de $20,000.00 que por mi captura ofreciera el viejo tirano Porfirio Díaz, tuve grandes oportunidades para ver con mis propios ojos las iniquidades que sufre el trabajador en este país y también de ser objeto de otras muchas, a tal grado que frecuentemente me he creido en México mismo.

De ahí que, cuando en la Penitenciaría de la Isla de McNeil leí sobre el atropello de que el 3 de Agosto de 1913 fueron objeto los piscadores de lúpulo en los plantíos de Wheatland, Calif., no sentí extrañesa, aunque sí indignación y rabia.

Estoy seguro de que muchos de vosotros, compañeros, desconocéis la historia del crimen de la burguesía y sus aliados y sirvientes en este caso de los piscadores de lúpulo en los plantíos de Wheatland, California. Leed, pues, una insignificante parte de lo que pasa a diario en esta "democrática" y "liberal" República, en lo siguiente que tomo de "Solidarity,"

(Pasa a la 3a plana)

Los Voraces Huerta y Carranza Eligen Torreon Para el Exterminio de Ambos Ejercitos

Muerte de un Aborto Felicista en la Capital de Mexico.---Los Lobos Persiguiendo a Castillo.---Enviado de Felix Diaz Fusilado en Ciudad Juarez.---Revoltosos Derrotados en Durango. Nuevo Levantamiento en Tepic.---Zacatecas Sitiado.---La Revolucion Avanza.

MAXIMO CASTILLO PERSEGUIDO

Ya para entrar en prensa REGENERACION recibimos la noticia de que Máximo Castillo, el rebelde que opera en el Distrito de Casas Grandes, Chihuahua, fué derrotado por las fuerzas carrancistas en el Valle, cerca de Casas Grandes. Ve[illegible] los rebeldes [illegible] por fuerzas carrancistas [illegible] inmediatamente que Máximo Castillo, al enterada hacia las [illegible] por el túnel [illegible] del Fe[illegible] de ma[illegible] ruyó [illegible] ro de [illegible] ha ju[illegible]

[illegible] ron la lindeza de dar la noticia al estilo de siempre: al reyés volteada.

Curiosa Visita.

—Bien cerciorados de que los rebeldes [illegible] habían abandonado los pueblos de [illegible] solo, Contreras y La Cabellera, [illegible] dientes al Estado de Méx[illegible] general" Rincón Gallardo, [illegible] subsecretario de Gobernación, [illegible] puntos de la República, [illegible] sladó a dichos lugares, [illegible] inmediatamente que [illegible] ar si era cierto que Máximo Castillo, [illegible] Alegan dichos señores que [illegible] la inspección [illegible] alrededores [illegible]. ¿Por qué [illegible] jusco, ya que [illegible] tos de las ba[illegible]

[illegible]n en Puebla.

[illegible] metropolitanos [illegible] revolución [illegible] a ellos, los [illegible] los días al [illegible]ta. Ahora [illegible]e las fuerzas [illegible] que han [illegible]os Distritos, [illegible], acaban [illegible]s rebeldes [illegible]as con[illegible]ive, en [illegible]el Guerrero, [illegible]metralladoras, [illegible], cofres, [illegible]s. Esto [illegible]os rebeldes [illegible]ados, muy [illegible]añosos han [illegible]obres federales.

[illegible]uevara dice haber [illegible]parque, se han [illegible] que dirigen los ca[illegible] Bravo y Clotilde Sosa [illegible]tran cerca de Chiautla. [illegible] personas que presenciaron [illegible] alto al tren de pasageros [illegible]hmapan, dicen que en los mo[illegible]ntos que los rebeldes se montaban en los carros, un agente de máquinas de coser trató de ocultar una cartera que contenía aproximadamente mil pesos; pero que todo le fué inutil, porque los asaltantes registraron á todos los pasageros minuciosamente. Cuando al agente le encontraron la cartera que trató de ocultar, dijo que le dejaran el dinero porque no era de él. Los rebeldes contestaron: "mucho mejor, puesto que defiende lo que no es suyo." Además, cuando algunos pretendieron hacer uso de sus armas, los rebeldes les dijeron: "no venimos por vidas sino por armas y dinero; pero si quieren morir, hagan fuego." Al escuchar estas palabras, todos voluntariamente entregaron lo que se les ordenaba.

—Castilla Brito, Gobernador rebelde que revolucionó en el Estado de Campeche y fué obligado a internarse en Guatemala al ser desertado por los rebeldes, quienes ahora obran independientemente, será extraditado, según informan en la Secretaría de Re[illegible]

[illegible] comunicaciones fe[illegible]ncuentran detenidos [illegible]dlo, Coah., cien[illegible]ados de algo[illegible]

[illegible]la de los lla[illegible]nsa infame [illegible]el pueblo [illegible]és de re[illegible]sores de [illegible]rebeldes [illegible]ado en[illegible]dos de [illegible]les de [illegible]za de [illegible]osos y, [illegible]utraron; [illegible]

[illegible]Martín [illegible]mpo, fue[illegible]esbirros en [illegible]cidos hasta [illegible]usilados, se[illegible]

[illegible]a, Jal., fué to[illegible]ionarios que no [illegible]chipila del mis[illegible]

[illegible]ades de Jalpa tu[illegible] de que los rebel[illegible]n en las cercanías [illegible]ricas propiedades de [illegible]viaron la guarnición a [illegible] y salieron perseguidos los [illegible]a tal grado, que pasa[illegible]plaza y no se dieron cuen[illegible]plaza está en poder de los re[illegible]

[illegible] autoridades de Acayucan, [illegible]orman a la Secretaría de Gue[illegible]una parte de la guarnición de [illegible]plaza salió á explorar la sierra [illegible] obtuvo magníficos resultados, [illegible]endo combatido con los rebeldes [illegible] varias ocasiones. Les faltó decir [illegible]uántos rebeldes abollaron sus machetes en las duras cabezas de los defensores del "orden."

—En Apam, Camichapam y Chacalapa, ranchos cercanos a Acayucan, Ver., se registraron varios combates en que los federales fueron derrotados unas veces y otras salieron vencedores. En uno de los últimos casos los federales capturaron cuatro caballos. ¡Grandioso triunfo!

—Un individuo que estuvo en Culiacán, Capital del Estado de Sinaloa, y que ahora se encuentra en la Ciudad de México, dice que Iturbe, jefe de las armas carrancistas, se instaló en la casa del burgués Jesús Almada, donde diariamente se celebraban francachelas; y que cuando nada quedó en ella se pasó a la de Gustavo Bengueras.

Por otra parte sabemos que Felipe Riveros que actúa como Gobernador del Estado, ha redoblado el servicio de colectores para hacer los cobros de rentas de las casas de que se ha apoderado (las de los huertistas). De la hacienda de Manuel Cloutier ha confiscado dos mil reses y otro tanto ha hecho con la caballada y mulada de los demás huertistas de los alrededores dondes él domina con sus fuerzas.

Está bien que expropie a los huertistas: pero no está bien que solo sea a esos y no a todos los ricos y que todo lo expropiado sea para beneficio de él y sus jefes, mientras a los pobres soldados sólo les provee de ropa vieja y les alimenta con comidas de pésima calidad.

—Respetables partidas de revolucionarios se encuentran cerca de Acatlán, Ver. Hace días ésta debía haber sido atacada; pero desgraciadamente los espías rebeldes fueron descubiertos y muertos en el pueblo. La toma de esta plaza es más que segura en esta semana.

Nuestros burguesitos estan sumamente apesarados con motivo de la presencia de los revolucionarios en aquella región que creían limpia de rebeldes.

Las autoridades inútilmente tratan de reforzar las guardias.

—El llamado jefe de las armas de Tantoyuca, Vev., profetizó que para los primeros días de Febrero no habría un solo rebelde. Como ya la lumbre le llegaba a los aparejos, ahora se prepara tornarse en rebelde y de este modo cumplir lo que dijo, haciendo que no haya UNO SOLO sino muchos rebeldes. ¡Qué gracia! ¡Así hasta yo adivino!

La Toma de Zacatecas.

Los rebeldes que actualmente se encuentran en Fresnillo, importante plaza del Estado arriba mencionado, hacen sus preparativos para atacar la Capital del mismo. Los rebeldes de Jerez también se preparan para el mismo asalto sobre la Capital. En la región del Norte de Zacatecas hay más de seis mil hombres perfectamente armados y montados, aparte de los que se encuentran por el Sur. La toma de Zacatecas es tan segura como la fuga de Díaz y la muerte de Madero.

—Cerca de Morelia, Mich., en un punto llamado "Los Laureles," los rebeldes sostuvieron un combate con los amigos del desorden. Por La Mexicana operan otras partidas; una de estas dirigidas por un individuo de apellido Colín.

Francisco Guzmán Ejecutado.

—Francisco I. Guzmán, que fué secretario privado del político Emilio Vázquez Gómez, se presentó ante Francisco Villa en Ciudad Juárez como conductor de comunicaciones del pirata Félix Díaz que, desde la Habana, pretende encausar una nueva revuelta, para instarle a que abandonara a Carranza y se pusiera la máscara felicista. Panchote aunque no está muy bien con Carranza, no aceptó la linda proposición de Guzmán y no pudiendo sufragar los gastos para que volviera a su cuartel por estar bastante retirado, le paró junto a una pared y ordenó se le hiciera una descarga de fusilaría. Pocos momentos después, Guzmán había restirado la pata.

Se Suspende el Ataque a Guaymas.

—Los movimietnos de las fuerzas rebeldes se han suspendido. Se dice que el general Ojeda se está preparando para entrar en arreglos con Venustiano. Carransistas y huertistas están acampados entre Empalme y Guaymas, Son.

La Bandera Roja en Chihuahua.

Aunque los políticos nada dicen respecto a este movimiento, este gana terreno y simpatía en todo el Estado. Un individuo cuyo nombre nos reservamos, recibió una carta de Chihuahua en la que le dicen entre otras cosas: "..... cerca de Santa Rosalía operan unos revolucionarios que se llaman liberales. Estos entran a los pueblos y reparten todo a los pobres. Cuando estos entraron a la hacienda de Luis Valenzuela, pasaron un decreto muy riguroso, amenazando de muerte a todo individuo que se negara a tomar de lo que allí había almacenado. La casa del señor Valenzuela fué completamente vaciada. Los rebeldes están dirigidos por un tal Pedro."

Como se ve, el individuo que escribe estas palabras no es un compañero; sus palabras lo demuestran. Aunque no es un hombre que esté al corriente de las ideas que persiguen nuestros hermanos, está en simpatía con ellos, lo mismo que todos los desheredados de la región chihuahuense. Lo único que ha retardado el avance revolucionario es el malvado revoltismo carrancista que a mala hora hizo su aborto en el rico Estado de Chihuahua.

Los liberales a que se refiere el autor de la carta, son los que dirige el compañero Pedro Treviño que desde hace mucho tiempo está operando activamante a lo largo del Rio Conchos.

Los Yaquis Desertan a Carranza.

—Personas que acaban de llegar a Douglas, procedentes de Ures, Son., confirman todo lo que hemos dicho referente al levantamiento de yaquis. Además, agregan que varios conductores de mercancías han sido detenidos entre Ures y Moctezuma, que está dominado por los yaquis. Terminan diciendo que "las bandas hostiles de yaquis han sido aumentadas por yaquis que han desertado del ejército constitucionalista."

Los rebeldes, al paso que se van convenciendo de las falsedades de Venustiano, se están incorporando con los de su clase. Las armas que el llamado jefe de la Revolución consiguiera de los capitalistas yanquis, servirán para hacer pedazos el gobiernillo de Carranza, si este ambicioso logra subir al Poder.

Sólo Llegaron 68.

De los 350 federales que la semana pasada se amotinaron en Guaymas y dieron muerte a varios oficiales, solo 68 han llegado al campamento carrancista acuartelado en Maytorena. Se infiere que los demás salieron con rumbo al Rio Yaqui o fueron atrapados en alguna parte por algún regimiento de Ojeda.

Los ex-federales que ahora se encuentran en el campo rebelde, dicen que el motín fué preparado por los tenientes Carrillo y Lomas, quienes estaban de acuerdo con cien hombres del 25o. Batallon; pero que a la hora de los "cocotazos" les secundaron 250 hombres más después de matar a sus jefes. De todos estos, como arriba decimos, sólo 68 han llegado al campo constitucionalista, no porque estén conformes con éste, sino por ser el primer amparo que encontraron. Estos ya están cansados de estar militando bajo la vigilancia de los jefes; por eso los mataron.

Un Cónsul Romano Prisionero.

—Louise Paparelli, cónsul italiano en Chihuahua, fué encarcelado por los federales de Piedras Negras, Coah., y más tarde puesto en libertad, dándole la plaza como cárcel. A éste se le prohibio enviar mensajes o cartas fuera de la Ciudad. Un hijo del italiano que reside en San Antonio, Tex., tuvo conocimiento de lo ocurrido por medio de una carta contrabandeada.

El policía de México o sea el Departamento de Estado en Washington, fué informado desde luego, y a su vez instruyó al cónsul Americano para que hiciera las investigaciones sobre la detención de dicho italiano.

Los cargos que los huertistas hacen al detenido, hasta estos momentos, nos son desconocidos.

Raul Madero y el General Scott.

Los oficiales huertistas de El Paso, Tex., incluso el cónsul, preparan una protesta que será enviada a Woodrow Wilson y el Secretario de Guerra Garrison, relatando la acción de los oficiales del ejercito Americano con Raul Madero, hermano del Presidente muerto. Según informan de El Paso, Madero entra y sale, sin ser molestado, mientras los huertistas son encarcelados por el sólo hecho de no reconocer a Carranza.

Madero, se dice, asistió el Sábado pasado a un baile dado en "El Paso Country Club" donde había una docena de oficiales Americanos; el Domingo fué uno de los convidados a un té dado por los oficiales del Ejército de los Estados Unidos en el Washington Park, habiendo tomado asiento cerca el general Scott, quien comanda las fuerzas americanas de la frontera de México.

Esto demuestra que los tales constitucionalistas no son sino instrumentos del capitalismo yanqui. La protesta de los huertistas va a pasar al cesto de papeles inútiles.

Más de Concepción del Oro, Zac.

—En complemento a la noticia que dimos de la caída de esta importante plaza, agregamos: más de cuatrocientos federales fueron muertos, según se dice, en el combate habido en la mencionada población. Las bombas de dinamita, hechas de pedazos de tubo, prestaron magníficos servicios a los asaltantes. Los rebeldes, obrando de este modo, con el auxilio de las bombas, gradualmente avanzaron sobre la ciudad tras sus barricadas y trincheras. El combate duró veinticuatro horas. Los rebeldes manifiestan haber tenido siete muertos y sesenta heridos.

—Las fuerzas del carrancista Maclovio Herrera han marchado de Escalón, Chih., hacia el Sur. Las fuerzas de Villa en Ciudad Juárez se preparan también para marchar sobre Torreón, para después marchar sobre Guadalajara y terminar la jornada en la Ciudad de México. Felipe Angeles, Secretario de Guerra de la gavilla de Carranza, es el consejero de guerra de "don Pancho."

—En el vapor "Victoria" fueron enviados 49,000 pesos de San Diego, Cal., para pagar a los soldados descontentos de Ensenada, B. C., y "de este modo evitar nuevos levantamientos." según dice la prensa gobiernista. Esto quiere decir que antes ha habido otros levantamientos y motines y se los ha tragado.

—Varios de los miembros de la colonia Española de Torreón, pidieron protección al gobierno de la Casa Blanca por medio de su representante, Cologan y Cologan. Estos que piden protección, según se entiende fácilmente, son de los que deben algo y temen pagar sus cuentecitas a la llegada de los rebeldes; no importa de qué bandería. El secretario Bryan contestó favorablemente a nuestros niños de Torreón. Torreón es la plaza donde los explotadores chinos fueron muertos por los rebeldes en 1910.

Francisco Villa dice que los españoles de Torreón serán fusilados, pues que está plenamente convencido de que todos han estado ayudando a sostener al gobierno de Huerta. Agrega que los que no sean ejecutados serán expulsados del país.

Vera Estañol Arrestado.

José Vera Estañol, hermano de Jorge Vera Estañol que fué Ministro de Instrucción Pública en el gabinete de Madero, fué arrestado en la Ciudad de México y enviado a la penitenciaría. El cargo en contra de él, no fué hecho público. Se infiere que es debido a una carta que él escribia a su hermano que ahora se encuentra en New York, la cual le fué recogida.

—Una columna federal que salió de Tepic con instrucciones de cortar las comunicaciones tanto alámbricas como ferrocarrileras, fué sorprendida en momentos que atentaba destruir un puente al sur de Culiacán, por los rebeldes, siendo derrotada, según informan los de Culiacán.

—Mucho se dice que el "general" Juan A. Hernández será designado "Gobernador" del Estado de Puebla. Además, recibirá el mando de la División de Oriente; actualmente se encuentra en Colima tal vez purificándose la sangre con el agua del mar.

Más Cuerpos de Voluntarios.

La Secretaría de Gobernación comisionó al "general" Rincón Gallardo para que forme diez regimientos más. Informa "El Imparcial" que Rincón Gallardo designó a varios de sus oficiales para que salgan a distintos puntos de la República en busca de voluntarios. Entonces, ¿como diablos dice que los cuerpos serán formados de voluntarios, cuando salen fuerzas armadas a buscarlos?

Cada cuerpo constará de 450 hombres, según ellos. Nosotros entendemos que los hombres no pueden ser soldados, ni los soldados pueden ser hombres, puesto que no son libres de sí mismos.

—La prensa de México da como rumor que el tren de México fué tiroteado, por una banda de "foragidos," cerca de Irapuato, Estado de Guanajuato.

—El "coronel" Saviñón de la C. de Puebla salió a batir y destruir las fuerzas revolucionarios que dirige el cabecilla Márquez, quien mucho se dijo se había rendido al gobierno.

—Entre las estaciones de Atoyac y El Potrero, Ver., fué tiroteado un tren nocturno del Nacional Mexicano.

—En un combate habido cerca de Soledad, Ver., donde los rebeldes fueron derrotados, cayó prisionero un jovencito de corta edad que apenas podía con el fusil. El prisionero de los lobos huertistas, se llama Juan Trujillo y militó en la guerrilla que dirige Raul Ruiz.

—El juez Militar Federal de Mérida, Yucatán, después de haber examinado a los hermanos Tomás y Pascual Castellanos, dispuso que fueran detenidos. Estos fueron internados en la penitenciaría donde quedaron rigurosamente incomunicados. Tomás, fué candidato al gobierno del Estado y como éste no llegara a ocupar el puesto deseado, el gobierno temió levantara una revuelta.

—Ha vuelto a la Capital el "teniente coronel" Gustavo Benítez que hace semanas fué comisionado para batir a los "bandoleros" que merodean por San Pedro Atzcapotzaltongo y los pueblos limítrofes con el Estado de México, diciendo que no los pudo encontrar.

Seguramente los buscaba dormidos.

—Alberto Yaza, gobernador militar del Estado de Tabasco, informa a la Secretaría de Guerra que los federales han sostenido muchos combates en distintas partes del Estado y que en todos han salido victoriosos. Por otra parte, sabemos que activamente operan guerrillas en La Barra de Santa Ana y Tonalá, saqueando poblados y haciendas.

Ozuluama Amenazado.

Numerosas partidas de rebeldes perfectamente armadas amenazan esta importante población, situada en el Estado de Veracruz. Los rebeldes están muy valentonados y orgullosos por sus últimos triunfos obtenidos sobre los esbirros huertistas. Los esbirros, aunque no creen que los amenazantes se hagan de la plaza, dicen que en caso dado tendrán auxilio de Tantoyuca. ¡¡Como si Tantoyuca estubiera libre de rebeldes!!

—Por San Juan de los Llanos, Pue., pasaron varias partidas de rebeldes. Estos iban buscando el lugar donde se encuentran los cabecillas Gaspar y Esteban Márquez que desde hace tiempo se encuentran en Xochiapulco, cerca de la cabecera del distrito de Zacapoaxtla.

Rebeldes que Asisten a Una Fiesta.

En la Villa de Guadalupe, cerca a Zacatecas, capital del mismo nombre, se encontraban entretenidos los más dinerosos vecinos, en una animosa jamaica, cuando repentinamente se presentaron cuatro revolucionarios con rifles en mano solicitando $500 de J. Cruz Díaz, propietario de la casa. Este no teniendo dinero en el momento, hizo una colecta entre sus huéspedes, logrando reunir cincuenta pesos, los que fueron entregados a los demandantes. Estos no quedaron conformes y para satisfacerlos, algunas dignas mujeres repitieron la colecta y lograron reunir $10 más. Conseguido esto, es retiraron pacíficamente.

—Una guerrilla compuesta de catorce hombres, entró a un campo minero llamado "La Central," donde los hermanos Espinosa tienen una tienda de mercancías que pusieron a disposición de los rebeldes antes de que estos hicieran otra cosa. Este punto está contiguo a Zacatecas, capital del Estado. Los asaltantes exigieron dinero, pero no se sabe si lo obtuvieron.

Veinte Mil "Mochos" para la Defensa de Torreón.

Según agentes del llamado Ministro de la Guerra, veinte mil hombres se están reconcentrando en Torreón para resistir el ataque que se prepara a dicha población. Los huertistas dicen que el movimiento de reconcentración ha principiado ya y que habrá terminado para cuando los rebeldes se hayan presentado.

Sábese que de la C. de México ha sido llamado el "general" Carlos García Hidalgo, que fué recientemente nombrado para sustituir a Mercado, para darle instrucciones sobre la campaña que debe seguir contra los rebeldes de Chihuahua, en su vano intento de restablecer nuevamente el leproso huertismo en el Estado.

—El gobierno anunció que había logrado abrir el tráfico entre San Luis y Saltillo, para utilizar el ferrocarril de Monterrey a Eagle Pass, y operar una línea entre la capital y la frontera. Pero los empleados del ferrocarril informan que los rebeldes han cortado nuevamente la línea y que es muy difícil reconstruirla.

La línea de San Luis a Tampico está tan seriamente interrumpida que los mismos ferrocarrileros no tienen esperanzas de que sea restablecida por largo tiempo.

—Samuel Cantú, el comerciante mexicano que fué arrestado por los federales en Lampazos, fué puesto en libertad e inmediatamente pasó a territorio americano.

—Los revoltosos de Coahuila reportan la captura de Múzquiz, y que entre los prisioneros se cuenta el "coronel" Falcón, Andrés Garza Galán y Miguel Cárdenas.

Woodrow Wilson Levanta el Embargo de Armas.

Al fin, después de muchos meses, el Gobierno de los Estados Unidos ha levantado el embargo de armas. La proclama está firmada por el Presidente Wilson y el Secretario Bryan. No por esto vayan a creer los liberales y los zapatistas que se pueden enviar armas abiertamente para México. Desde el momento que nosotros no estamos comprometidos con los capitalistas americanos, no tenemos ese privilegio como nunca lo hemos tenido. A nuestro juicio, los rebeldes de otras banderías que no sean carrancistas, de seguir enviando armas a México, deben de burlar la vigilancia de los esbirros o cuando menos hacerse pasar por constitucionalistas mientras las armas son transportadas al otro lado del Bravo.

—La propiedad americana e inglesa, nuevamente se encuentra amenazada por la actuvidad rebelde, cerca de Tampico, según mensajes inalámbricos recibidos en Veracruz. También se informa que los rebeldes, reforzados, están atacando a los federales.

Fracaso de un Complot Felicista.

Los esbirros huertistas, por medio de un intrigante que rastreramente logró ganar la confianza de los conspiradores, aprehendieron a José Luis Requena, Jefe del llamado partido felicista, y dos o tres individuos más que también tomaron parte activa en las "elecciones" del pasado Octubre, pretendiendo sacar avante la candidatura del asesino Díaz. El individuo que se introdujo entre los felicistas, ha dado el nombre de Pedro Ortega, con el cual es conocido por estos. Este fué a la casa de Francisco Serrano que reside en Tlalpam, suburbio de la Capital, con una carta que dijo había sido escrita por un cabecilla revolucionario, con la que éste logró sorprender a Serrano.

Ortega o detective como le llaman, habiendo sorprendido a Serrano, le ofreció contribuir con $500 y 500 rifles, prometiendo que 1000 hombres secundarían la nueva causa. En la secretaría de Guerra, se dice, Serrano envió una nota a Requena pidiéndole su opinión sobre dicha oferta. En el Departamento de Guerra hay una carta que se supone fué escrita para Requena en la que Serrano aceptaba la oferta.

Pedro Villar, quien fué hasta la Habana a encontrar a Féliz Díaz y estuvo con él en Veracruz hasta el día de su fuga, también fué arrestado e internado en la penitenciaría. Requena fué arrojado a la prisión militar de Santiago.

Se teme que Manuel Mondragón haya tomado parte en esta revuelta, pues hace tiempo desapareció de París a donde dizque fué enviado en comisión por el Gobierno de Huerta.

Nada importa del fracaso de esos bribones. ¡Adelante las armas del pueblo!

Revoltosos Derrotados.

El primer encuentro entre federales y revoltosos cerca de Mapimí, Dgo., resultó en la derrota de estos últimos en el paso de "Puerta de la Cadena" como a treinta millas de Mapimí, al noroeste de Torreón.

Los rebeldes de Tomás Urbina estaban protegiendo el paso cuando fueron atacados por los federales y después de reñido combate con estos, se vieron precisados a retirarse con el grueso de las fuerzas hacia el norte de Mapimí. Habiendo perdido el paso, los rebeldes tendrán que pelear en Mapimí para abrirse paso a Torreán.

—Se reporta que las avanzadas federales de Tampico, Tam., fueron atacadas por los rebeldes en Altamira, del mismo Estado. Esto aun no ha sido confirmado.

El Ejército Aumentado.

El Presidente Huerta cablegrafió a los periódicos de Buenos Aires, Londres, París, Madrid y de los Estados Unidos, informando que ha aumentado su ejército a 135,000 hombres y que cree que pronto espera lanzar un decreto para aumentarlo a 150,000.

La lucha que se sostiene en México es por Tierra y Libertad, y no son las brabatas de Huerta las que van a sofocar el movimiento.

—La revolución en el lejano Estado de Campeche se ha extendido rápidamente. Los rebeldes que dirige Felipe Domínguez operan a lo largo de la costa y han obtenido varios triunfos sobre los federales. Ultimamente en un encuentro habido en Santa Ana Bar, entre estos rebeldes y los federales del esbirro Villarreal, fueron obligados a replegarse a San Juan Bautista con 45 bajas.

El Ataque a Mexicali.

Sábese que cerca de doscientos indios yaquis y mayos, están acampados en las Montañas de Cocopah, cerca de Mexicali, Baja Calif., con intenciones de atacar la plaza. El bandido y asesino Rodolfo Gallego que se encuentra en Calexico, según se dice, ha enviado comunicaciones a los indios instandoles a que le reconoscan como jefe. Los indios que ya conocen a ese pícaro, lo enviarán a donde aventó la Arpa David cuando se fatigó de tocar. Estos indios quieren la tierra y no es el cobarde Gallegos ni su amito, quienes se las van a entregar.

Mas Desertores.

—Doscientos desertores han llegado al campamento rebelde de La Pasion, Son., según mensage recibido en Douglas. Los desertores informan que a fin de poderse libertar del yugo huertista tuvieron que pelear entre ellos mismos para poderse abrir paso, escapandose sin haber tenido muchas bajas. Se cree que estos son los mismos que la semana pasada mataron a su jefes en Guaymas, y que lo mismo harán con los carrancistas si estos tratan de someterlos a instituciones.

Levantamiento de Obreros.

De fuentes oficiales se tiene noticia de un nuevo levantamientó. Este ocurrió en la población de Garabatos, Tepic, al Sur del Territorio, en los límites del Estado de Jalisco.

El levantamiento fué encabezado por "El Tapatio" y "Cuerditas;" ambos llevan el nombre de Francisco y son conocidos con los anteriores apodos. La prensa burguesa llama a los nuevos cabecillas "sugetos de no muy buenos antecedentes," puesto que conocen en ellos, no Carranzas ni Villas sino enemigos del sistema burgués.

Habiendo sido secundados por crecido número de obreros, se dirigieron a las propiedades de Aniceto Ron, vecino de Garabatos, para incendiarlas. Consumado esto, se dirigieron a Barranca del Oro, donde exigieron dinero a los más adinerados del lugar.

De Anaxaltán, salió un destacamento de rurales a batirlos y dicen haber tenido el primer encuentro con los descontentos. ¡Vivan los descontentos! ¡Arriba todos!

A Defender la Epidemia.

Yanokido Sumicira (japonés), que militaba en una guerrilla dirigida por el cabecilla Elizondo, fué capturado en un combate habido ultimamente cerca de Contreras, D. F. Dicho japonés será consignado al servicio de las armas, según se dice.

—Los guardabosques de Chapultepec, según Carlos Rincón Gallardo, serán enviados al campo de batalla dizque a prestar su contingente a las fuerzas federales para la pacificación del país.

—Los insurgentes que por tercera vez asaltaron la hacienda de Ajuálpam, cerca de Tlaxcala, Pue., incendiaron los almeares. Pues de este modo dicen debilitar al enemigo, ya que no pudieron cargar con ello ni distribuirlo entre los vecinos.

SEAMOS FIRMES.

Fernando Martínez, de Marlin, Tex., nos comunica que su compañera, después de larga enfermedad, ha fallecido. La compañera Martínez era una mujer consciente y firme en el ideal libertario; a tal grado, que antes de morir y como su último deseo, recomendó al camarada Fernando que continuara firme en la lucha y nos enviase sus últimas frases de aliento y esperanzas de que todos los libertarios sepamos luchar y vencer o morir en la contienda. Los liberales estamos, pues, de duelo; pero no perdamos el tiempo en llorar a la ida compañera; sintámosla, amémosla y admiremos su firmeza; pero antes que todo, tomemos ejemplo de su constancia y devoción a la causa de los oprimidos, y oyendo sus últimos deseos seamos firmes ¡adelante! ¡Viva Tierra y Libertad!

Junta Organizadora Del Partido Liberal Mexicano.

Los principios por los cuales lucha el Partido Liberal Mexicano están condensados en el Manifiesto que esta Junta expidió con fecha 23 de Septiembre de 1911.

El Partido Liberal Mexicano está levantado en armas en México luchando contra estos tres enemigos de la humanidad: Gobierno, Capital, Clero, y no depondrá las armas hasta que la tierra, la maquinaria de producción y los medios de transportación queden en las manos de todos y cada uno de los habitantes de México, hombres y mujeres, y hasta que hayan desaparecido el último burgués, el último representante de la Autoridad y el último sacerdote.

Todo hombre o toda mujer que desee pertenecer al Partido Liberal Mexicano, no tendrá otra cosa que hacer más que firmar el cupón que está abajo, enviarlo a la Junta y remitir, cada vez que pueda hacerlo, la cantidad que sus recursos le permitan erogar para los gastos del Partido.

En las localidades donde haya varios compañeros y compañeras, podrá formarse un Grupo que no tenga más funcionarios que un Secretario que se entienda con la correspondencia y envíos de fondos a la Junta.

Todo envío de correspondencia y dinero, deberá hacerse con la siguiente dirección: Anselmo L. Figueroa, P. O. Box 1236, Los Angeles, Cal.

CUPON.

A La Junta Organizadora Del Partido Liberal Mexicano.
P. O. Box 1236, Los Angeles, Cal.

Pido que se me admita en el seno del Partido Liberal Mexicano como miembro efectivo de él, protestando ser leal á los intereses de la clase trabajadora y haciendo míos los principios igualitarios por los cuales lucha contra el Gobierno, el Capital y el Clero.

Firma.....

Nombre completo .....

Ocupación .....

Residente en .....

Estado de .....

Calle ..... Numero .....